

Stallwis (Paradis)

Kategorie

Flurname (Wiese).

Bedeutung

«Wiese beim Stall».

Bemerkungen

Als *Stallwis* bzw. im lokalen Dialekt *Stallwees* wird von den lokalen Bewirtschaftern die Wiese hinter dem Hof *Paradis* in Richtung des *Bildstöcklis Reggenschwil* bezeichnet.

Lokalisierung

Parzellenummer: 125 (Teilstück westlich von den Ökonomiegebäuden des Hofes *Paradis* in Richtung *Reggenschwil*).

Kartenausschnitte: 06_Bitzi; 34_Paradis; 35_Reggenschwil Nord; 36_Mörschwil Süd.

Belege

2014: Stallwees
Mündliche Auskunft von GEWÄHRSPERSON 07.

Frühere Deutung

Es ist keine frühere Erklärung des Namens bekannt.

Deutung

«Wiese beim Stall».

Stallwis bzw. im Dialekt *Stallwees* bezeichnet die unmittelbar neben dem Stall gelegene Wiese. Das Kompositum ist zusammengesetzt aus dem Grundwort *Wies* bzw. im lokalen Dialekt *Wees* und dem Bestimmungswort *Stall*.

Das Grundwort *Wis* bzw. *Wies* geht zurück auf althochdeutsch *wisa*, mittelhochdeutsch *wise* (vergleiche zu «*Wies*»: Arnet, 1990, S. 459) und kennzeichnet den mit Gras bewachsenen Boden, auf dem zwei bis dreimal gemäht werden kann (vergleiche zu «*Wis*»: Nyffenegger & Graf, 2007, Band 2.2, S. 664 f.).

Wegen der weiten Verbreitung von *Wiesland* in unserem Raum sind die *wis*-Flurnamen zwecks klarer Identifizierung sehr häufig mit einem Bestimmungswort zusammengesetzt, das sich zur Nutzungsweise, der Qualität oder der Lage der Flur äussert.

Das Bestimmungswort *Stall* bezieht sich in diesem Fall auf den Stall des Hofes *Paradis*. Das Wort *Stall* geht zurück auf alt- und mittelhochdeutsch *stal* (= Stall, Stätte, Stand) (vergleiche zu «*Stall*»: Nyffenegger & Graf, Band 2.2, 2007, S. 564).